

Минулого тижня в інформаційному агентстві «УНІАН» за участю міського голови Геннадія Дикого відбулася прес-конференція на тему «Оголошення результатів рейтингового дослідження міста Біла Церква», присвячена присвоєнню Білій Церкві рейтингів інвестиційної привабливості та кредитного.

Результати незалежної оцінки міста від агентства IBI Rating Agency свідчать, що Біла Церква має вагомі конкурентні позиції серед інших міст України в контексті залучення інвестицій і розбудови регіональної економіки та може виступати серйозним партнером в освоєнні інвестиційних ресурсів.

«Даний рейтинг – крок вперед для нашого міста. Ми постійно працюємо над поліпшенням інвестиційного клімату в Білій Церкві. У 2016 році міською радою була ухвалена «Стратегія інвестиційного розвитку Білої Церкви», де головним пріоритетом став розвиток бізнесу, зокрема, малого та середнього. Ми

несті у міста кредитного рейтингу, незалежно від його рівня, вже є позитивним, оскільки це свідчить про інформаційну відвертість влади та міста. Ми відкриті для потенційних інвесторів», – наголосив Геннадій Дикий.

Міський голова також зазначив, що Біла Церква вже має позитивний досвід нала-

## СЬОГОДНІ В НОМЕРІ:

◆ МІСЬКА РАДА ПЕРЕГЛЯНУЛА  
ПОДАТКИ

Стор. 2

◆ ОБРАНИЦІ ДОЛІ  
І БОЖКОГО ДАРУ

Стор. 8

# Білоцерківська міськрайонна газета

# Громадська думка

Виходить з 30 серпня 1990 р. № 57–58 (13654–13655), 20 липня 2018 р. Роздрібна ціна 2 грн. 25 коп.

# УНІАН

## Біла Церква відкрита для інвесторів



пішли далі, зробили ще один крок уперед – замовили кредитний та інвестиційний рейтинг і стали першим містом у Київській області, яке це здійснило. Аналогічний рейтинг у регіоні має лише столиця. Ми були готові пройти цю перевірку, аби показати потенційним інвесторам перспективність вкладення власних коштів у Білу Церкву і продемонструвати можливість побудови прозорих та ефективних взаємовідносин з потенційними інвесторами та кредиторами. Сам факт наяв-

годження співпраці з такими компаніями, як «Маревен Фуд Україна», «Біофарма», «Новус», «Термо-Пак» тощо.

Розвитку підприємств з іноземними інвестиціями у Білій Церкві сприяє їх ухвалене міською владою рішення щодо зменшення розміру сплати пайової участі у розвитку інфраструктури при здачі об'єкта в експлуатацію з 10 до 2%. Тож наше місто готове до співпраці з інвесторами.

Директор муніципального департаменту IBI Rating

Agency Дмитро Задесенець відзначив, що кредитні рейтинги мають приблизно 20 міст України, і кредитний рейтинг Білої Церкви такий, як у Тернополя, а інвестиційна привабливість – на рівні Сум і Тернополя.

Заступник директора комунального підприємства Білоцерківської міської ради

«Агентство стратегічного розвитку Білої Церкви» Ірина Бистрова пояснила, що проведення рейтингування міста було зумовлене потребою виявлення його сильних та

слабких сторін, визначення правильності вектора ухваленої стратегії розвитку Білої Церкви на період до 2025 року, а також низкою інших чинників.

«Ми задоволені одержаними результатами. Зараз міста вступають у глобальну конкуренцію, і сьогодні Біла Церква вимушена конкурувати не лише з малими населеними пунктами, а й з обласними центрами, і не лише України. Суми, Тернопіль, Рівне – це, по факту, рівноцінні міста, але ми знаємо, що Біла Церква є одним із найпотужніших промислових центрів України і не тільки. Про це свідчать обсяги реалізованої промислової продукції, які щороку зростають. Велика площа, потужні інженерні майданчики можуть створити сприятливі умови для приваблення як внутрішніх, так і зовнішніх інвесторів», – зауважила Ірина Бистрова.

Під час прес-конференції

наголосили, що наше місто має перспективи створення логістичного хабу з урахуванням існуючого аеродрому, дорожніх і залізничних сполучень. Тож на наступних кро-ках щодо залучення інвестицій комунальним підприємством «Білоцерківський вантажний авіаційний комплекс» зупинився його директор Сергій Кандауров. Він наголосив, що КП «БВАК», підприємство, якому минулоріч виповнилося 90 років, може стати тим інфраструктурним об'єктом, який є необхідним для реалізації амбітних планів щодо розвитку міста. Цьому сприятиме і факт, що Міністерство інфраструктури України планує до 2020 року створити Міжнародний аеропорт «Біла Церква» з мульти-модальною інфраструктурою для вантажних і пасажирських авіаперевезень, а також забезпечити розвиток сучасного центру технічного обслуговування і ремонту повітряних суден.

«Наше підприємство займається ремонтом повітряних вантажних суден, але технічні характеристики злітно-посадкової смуги дозволяють при її модернізації приймати також «Бойні». За оцінками нашого партнера, це дасть змогу обслуговувати 120 тис. пасажирів і приймати 1000 т вантажу на рік, а також створити понад 2600 робочих місць. Європейські експерти позитивно оцінили ці можливості, наголосивши, що проект потрібно впроваджувати якомога швидше», – зазначив Сергій Кандауров.

Тимчасово виконуючий обов'язки директора Агенції стратегічного розвитку Білої Церкви Олександр Прилуцький зупинився на планах даного підприємства. Зокрема, сказав, що однією з цілей діяльності Агенції є залучення 250 млн доларів інвестицій та створення 7 тис. робочих місць.

3 офіційних джерел

## Система „UVAGA.UA” – інструмент взаємодії влади та суспільства



Система „UVAGA.UA” є спільним продуктом міжфракційного депутатського об’єднання „Київщина” у Верховній Раді України та Київської ОДА. Президент Петро Порошенко під час XIV Українського муніципального форуму назвав цю інновацію інструментом взаємодії влади та суспільства для ефективного вирішення нагальних проблем.

Голова Київської обласної державної адміністрації Олександр Горган провів війні наради (у Вишгороді та Броварах), спрямовані на інтеграцію згаданої системи та розгляд уже висвітлених нею звернень щодо правопорушення. Адже всі органи державної та самоврядної влади Київщини першими в Україні почали використовувати у своїй роботі систему „UVAGA.UA” як програмний інструмент точної локалізації проблем та чіткого визначення конкретної посадової особи, котра відповідає за їхнє вирішення.

„У час, коли в Україні іде війна, в суспільства існує дуже жорсткий запит на справедливість, верховенство права, рівність закону, неухильне виконання Конституції України”, – наголосив губернатор Київщини.

Саме таким інструментом боротьби з корупційними схемами та неправомірними діями окремих чиновників є система „UVAGA.UA”. Завдяки їй кожен громадянин зі свого мобільного телефону, практично в один дотик, отримує можливість повідомити про актуальну проблему і відстежити динаміку її вирішення, розуміючи, хто персонально за це відповідає.

Приміром, за станом на 11 липня в системі, що запрацювала в Броварському районі, зареєстровано 23 звернення

щодо критичної ямковості доріг, незаконних сміттєвалищ, несанкціонованої діяльності автозаправних станцій, порушень законодавства у сільськогосподарській сфері, проблем екології, незаконного видобутку піску.

За результатами обговорення проблемних питань Олександр Горган дав відповідні доручення.

Прес-служба КОДА

### Щоб повернути довіру громадян



16 липня голова Київської облдержадміністрації Олександр Горган провів нараду і в Білоцерківській РДА, під час якої також презентував систему „UVAGA.UA”. Зокрема, Олександр Любомирович зауважив, що це так звана карта проблем певного регіону, завдяки якій і мешканці, й керівництво області зможуть побачити, як працює місцева влада, чи вирішує вона питання, що роками турбують людей. Крім того, відслідковуватиметься тут і робота сільських голів (водночас вони звільнятимуться від вирішення тих проблем, які не в їхній компетенції). Сигнали ж до „UVAGA.UA” подаються анонімно, без реєстрації. Загалом робота з системою повинна стати основою повсякденної діяльності влади.

Звичайно ж, щоб повернути довіру громадян, доведеться працювати чітко і чесно – на результат. Тож у листопаді пла-нується провести таку ж нараду, на якій голова Білоцерківської РДА Г. Джегур розповість про те, що вже зроблено. У разі ж нереагування на певний сигнал від громадян, пояснити, чому так відбулося. До того ж, на загал буде повідомлено, скільки звернень надіслали мешканці району, з якого приводу, як діяли органи місцевого самоврядування у тій чи іншій ситуації, чи була проведена правова оцінка конкретної проблеми тощо.

Геннадій Джегур, у свою чергу, звертається до присутніх у залі, охарактеризував стан справ на Білоцерківщині. Зазначив, що в системі „UVAGA.UA” вже зареєстровано звернення від жителів району. Вони стосувалися, приміром, незаконної вирубки лісосмуги на території Храпачівської сільської ради, незаконного добування піску (Томилівська і Коженецька сільські ради), ремонтів доріг – по вул. Волі в с. Людвінівці

та дороги через територію Поправської сілької ради. Також були зауваження щодо аварійної автобусної зупинки та відсутності дорожньої розмітки в смт Терезине, капітального ремонту дороги по вул. Єдності в с. Шкарівці, аварійного стану дороги „Біла Церква – Узин”, незаконної вирубки лісу й зелених насаджень у с. Розалівці та ін. За станом на 16 липня на „UVAGA.UA” надійшли ще 4 сигнали по району. Йшлося про капітальний ремонт дороги по вул. Вишневій (с. Черкас), ремонт автобусної зупинки в с. Дроздах і дороги між Дроздами та с. Великим Половецьким, капремонт вул. Росьової у Шкарівці. Питання, що подавалися раніше, в основному, вже вирішено, деякі перебувають на стадії завершення. Щодо інших, то стосовно них прийнято відповідні рішення.

Проте Геннадій Джегур наголосив, що це далеко не вся проблематика району. Є ще близько 50 нагальних питань – наприклад, ті, що стосуються освітянської галузі, ремонту доріг, об'єктів інфраструктури тощо. Їх усі також необхідно вирішити.

Під час наради до голови КОДА Олександра Горгана зі своїми питаннями звернулися депутати районного та місцевого рівнів, голови сільських рад.

Юлія Штонда

ПРИХОДТЬТЕ ЗА МЕДОМ!  
24 липня 9<sup>00</sup>-17<sup>00</sup>

ПАЛАЦ КУЛЬТУРИ «РОСАВА»,  
вул. Леваневського, 53

СВІЖИЙ  
МЕД

від  
89  
гривень за літр  
Козацький  
мед

Із сесійної залі

## Геннадій Дикий: «Податки мають бути зважені, але сплачувати їх повинні всі!»

Першим під час позачергової сесії міської ради депутати розглянули питання «Про внесення змін до додатку 2 до рішення міської ради від 29 червня 2017 року № 951-34-VII «Про встановлення місцевих податків і зборів у м. Білій Церкві на 2018 рік». Воно було продиктоване масовим невдоволенням людей, які отримали платіжки з непомірно високими сумами податків на землю.

Після детального обговорення згадане рішення було підтримане депутатами. Ухваливши його, міська рада затвердила ставку податку на земельні ділянки під житловим фондом, гаражними та гаражно-будівельними коопераціями, дачно-будівельними та садівницькими товариствами, індивідуальними гаражами і дачними будинками фізичних осіб у розмірі 0,1% від їхньої нормативної грошової оцінки, таким чином зменшивши її у 15 разів. У результаті ця сума становить близько 35 грн на рік за одну сотку землі.

Також були затверджені ставки податку за земельні ділянки, нормативну грошову оцінку яких проведено, для юридичних осіб, фізичних осіб-підприємців – у розмірі 1,5% та для фізичних осіб – 0,1% від нормативної грошової оцінки ділянок, для земель загального користування – 1% від їхньої нормативної грошової оцінки.

Згідно з даним рішенням, відповідному контролючому органу було рекомендовано здійснити перерахунки відповідно до внесених змін.

### Виконком вирішив

Під час нещодавнього засідання членів виконавчого комітету затвердили перелік міських об'єктів і заходів, що фінансуватимуться цьогоріч за кошти субвенції з державного бюджету за відповідною програмою. Вона передбачає виділення асигнувань із загальнодержавного місцевим кошторисам на здійснення заходів, спрямованих на соціально-економічний розвиток окремих територій.



Отже, Білій Церкві надано 43 мільйони 460 тисяч. Більшу частину з них – 35 млн 582 тис. – розподілили на об'єкти й заходи, що є в компетенції відділу капітального будівництва. Йдеться про реконструкцію спортивних майданчиків ЗОШ № 12, № 16 та № 18; оснащення 34 житлових будинків засобами обліку води

та теплової енергії; реконструкцію амбулаторії на вул. І. Кожедуба; капітальні ремонти в ДНЗ № 21, вікон та дверей в ДНЗ № 15, № 25, в школі № 1; нежитлових приміщень на Сквирському шосе, 256 та низку інших об'єктів.

Департаменту ЖКГ виділено 4 млн 878 тис. гривень. Вони будуть використані також на ряд капітальних ремонтів. Зокрема, тротуарів на вулицях Грибоєдова, Карбишева, в Гайку (до БНВО „Звитяга“); доріг на вул. Кільцевій, Степана Бандери, Осипенка, Залізняка, в провулку Лазаретному першому; прибудинкових територій та проїздів на вул. Леваневського, 55 та 57; мереж вуличного освітлення в районі перехрестя вулиць Леваневського та Павличенко.

Також 3 мільйони виділено управлінню охорони здоров'я на придбання медичного обладнання для медцентру № 2.

**Віра Черкаська**

## В Україні буде створено Єдину помісну православну церкву

**ВСЕЛЕНСЬКИЙ ПАТРІАРХ ВАРФОЛОМІЙ ЗРОБІВ ІСТОРИЧНУ ЗАЯВУ. ОБ'ЄДНАННЯ УКРАЇНСЬКИХ ПРАВОСЛАВНИХ В ЄДИНУ ЦЕРКВУ ПРАКТИЧНО ВИРІШЕНЕ!**

Виступаючи у Тронному залі своєї резиденції після богослужіння, Вселенський Патріарх Варфоломій значну частину промови присвятив українському питанню. Константино-польська Церква-Маті не дозволяла “передавати території України будь-кому, крім права хіротонії Київського митрополита в Москві на умовах його обрання соборно в Києві на місцевому Соборі та при безумовній згадці Вселенського Патріарха”. До цих слів Патріарх додатково уточнив: “Наш Престол не визнав відділення Київської Митрополії та залежних від неї православних церков Литви та Польщі і їхнє приєднання до Московської церкви, що було здійснено проти канонів, не були дотримані й права Київського митрополита, який носив титул екзарха Вселенського Престолу”.

Президент України Петро Порошенко з перших днів після обрання, розуміючи небезпеку церковного розколу для подаль-



Коментуючи ухвалене рішення, міський голова Геннадій Дикий сказав: «Враховуючи, що до 2017 року в Білій Церкві діяв статус Чорнобильської зони, жителі нашого міста були звільнені від оподаткування. Відповідно, Білоцерківська міська рада не розглядала даний податок. У зв'язку зі змінами у податковому законодавстві та скасуванням Чорнобильської зони жителям міста прийшли платіжки з непосильними для сплати сумами. Згідно з передніми положеннями Податкового кодексу України, міська рада має право зменшити цей податок для тих громадян, які мають його сплачувати. Хотів би також наголосити: незважаючи на те, що деякі категорії громадян повністю звільнені від сплати земельного податку, а це інвалиди І та ІІ груп, особи, які виховують трьох і більше дітей, пенсіонери за віком, учасники бойових дій, в т.ч. на Сході України, багатодітні родини, ветерани війни та особи, на яких поширюється дія Закону «Про статус ветеранів війни, гарантії їх соціального захисту».

**З офіційних джерел**

### Київщина крупним планом

Минулого тижня голова Київської обласної державної адміністрації Олександр Горган разом із депутатами Європейського парламенту пані Мішель Ріваз і пані Джулі Ворд оглянули модернізований лікувально-діагностичний комплекс Іванківської центральної районної лікарні.

Саме на території Іванківського району реалізується соціальна програма «Здоров'я та екологічні програми навколо Чорнобильської зони відчужнення». Вона діє з фінансової підтримки Європейської комісії в рамках програми «Інструмент співробітництва з ядерною безпекою» (ІСЯБ).

За кошти Європейського Союзу заклад забезпечено медичним обладнанням, меблями, оргтехнікою, витратними матеріалами та реактивами, всього на суму понад 20 млн грн.

З нагоди успішного завершення соціальної програми очільник Київщини висловив подяку європейським партнерам за допомогу у її реалізації та сподівання щодо подальшої співпраці.

«Коли ми говоримо саме про цей район Київської області, то розуміємо, що саме тут,

## За підтримки Європейських партнерів



мабуть, є найбільша в Україні небезпека онкологічних захворювань. Тому ваше сприяння у вирішенні гострих соціальних питань є справжньою підтримкою, яка рятує життя», – підкреслив Олександр Горган.

## Енергетичний розвиток: щадливо, інноваційно, ефективно

**Нещодавно в Славутичі відбулася конференція, під час якої демонструвались результати реалізації грантових проектів ЄС в Україні, спрямовані на впровадження планів дій зі сталого енергетичного розвитку та виконання зобов'язань Угоди мерів. У заході взяли участь представники ЄС, міністерства, обласних адміністрацій, міські голови, інші зацікавлені особи.**



◆ В рамках конференції перший заступник голови Київської ОДА Андрій Анісімов розповів про ключові зрушенні у впровадженні політики енергоефективності та енергозбереження на Київщині.

◆ За словами доповідача, в регіоні діє Стратегія підвищення енергоефективності Київської області на 2017–2025 роки з перспективою до 2030-го як ключовий документ на шляху до європейських стандартів життя, економічного процвітання краю.

◆ Перший заступник голови КОДА наголосив, що протягом 2017 року компенсацію на «теплий кредит» отримали 557 домогосподарств Київської області на загальну суму 1 999 863,15 грн, і, за рейтингом Держенергоефективності, Київщина посіла III місце серед інших регіонів України. У серпні 2017 року КОДА стала територіальним координатором Європейського проекту «Угоди мерів» та взяла зобов'язання скоротити місцеві викиди CO<sub>2</sub> щонайменше на 27% до 2020 року, сприяючи таким чином розвитку екологічно орієнтованої економіки та підвищенню якості життя регіону. Також зобов'язалася підвищувати енергоефективність та нарощувати використання паливно-енергетичних ресурсів у комуналічних підприємствах, у бюджетних закладах, що дозволило оптимізувати обсяги енерговитрат за опалювальний період (2017–2018 рр.) до 10%.

◆ З березня 2017 року в Київській області функціонує система енергоменеджменту (ISO 50001), спрямована на забезпечення раціонального використання паливно-енергетичних ресурсів у комуналічних підприємствах, у бюджетних закладах, що дозволило оптимізувати обсяги енерговитрат за опалювальний період (2017–2018 рр.) до 10%.

◆ Як зазначив Андрій Анісімов, уперше в Україні на рівні області створені служби енергоменеджменту в усіх міськатах та держадміністраціях (призначенні 78 енергоменеджерів/відповідальних осіб).

◆ Ще одним новаційним проривом у сфері енергоефективності на Київщині стало будівництво першого «Пасивного будинку» соціального значення – ФАПу в с. Боденьки Вишгородського району, споживання паливно-енергетичних ресурсів у якому – менш ніж 15 кВт·год/м<sup>2</sup>·рік.

◆ З березня 2017 року в Київській області функціонує система енергоменеджменту (ISO 50001), спрямована на забезпечення раціонального використання паливно-енергетичних ресурсів у комуналічних підприємствах, у бюджетних закладах, що дозволило оптимізувати обсяги енерговитрат за опалювальний період (2017–2018 рр.) до 10%. Як зазначив Андрій Анісімов, уперше в Україні на рівні області створені служби енергоменеджменту в усіх міськатах та держадміністраціях (призначенні 78 енергоменеджерів/відповідальних осіб). З метою поліпшення рівня знань і навичок у сфері енергоощадності та управління системою енергоменеджменту запроваджена дистанційна платформа з підготовки та підвищення кваліфікації кадрів у цій сфері. У жовтні 2017-го запроваджено обласну автоматизовану систему «Київщина енергоефективна». Вона дозволяє вести чіткий, оперативний та достовірний облік використання енергоресурсів, обробляє дані щодо їхнього споживання з великою кількістю будівель та допомагає визначити споруди, де можливо оптимізувати споживання.

◆ Щодо інвестицій, залучених у реалізацію енергоефективних проектів, Андрій Анісімов повідомив наступне. 5 міст-партнерів Проекту Європейського Союзу «Угоди мерів – Схід II» стали партнериами німецького фонду GIZ (Обухів, Славутич, Васильків, Прес-служба КОДА

**Сергій Ткачук**

**В цей літній, чудовий день  
від щирого серця вітаємо  
найдорожчого внука, сина і брата  
МИКИТЧИКА ВЛАДА  
з його першим ювілеєм – 25-річчям!**

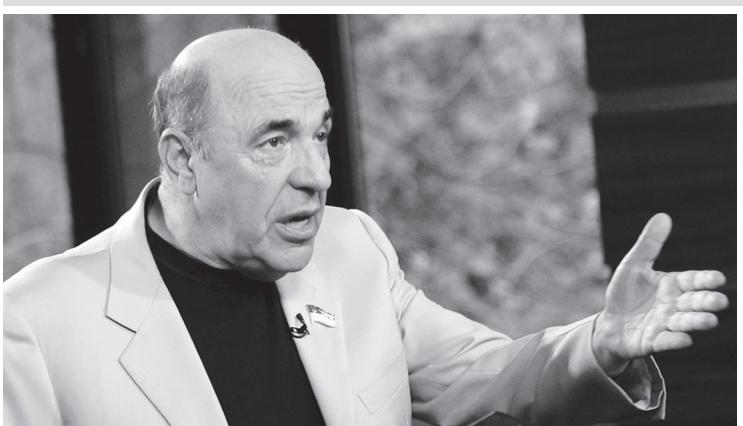
Щасливий той, кого шанують друзі  
За труд, за чуйність, за тепло.  
Нехай в цей день здоров'я й сил прибуде,  
І буде в дому радість та добро.

Хай все вдається з легкої руки,  
Здоров'я бажаєм на довгі роки.  
Хай Бог милосердний з високого неба  
Дарує все, чого тільки треба,  
А Матінка Божа – Царіця Свята –  
Дарує щастливі і довгі літа!

3 любов'ю – дідусь Анатолій Григорович і сім'я Микитчиків



## «25 липня партія «За життя» презентує план виходу країни з економічної кризи», – Народний депутат України та лідер політичної партії «За життя» Вадим Рабінович анонсував пре- зентацію покрокової економічної програми виходу країни з кризи, яка відбудеться 25 липня в спеціальному випуску програми «Український формат» у прямому ефірі телеканалу NewsOne.



«Дорогі українці, а ви ніколи не замислювалися, чому в інших країнах все добре, а у нас все погано? Чому в них високорозвинена інфраструктура, а у нас – розбиті дороги й зношені трамваї? Чому їхні пенсіонери можуть на пенсії подорожувати світом, а у нас змушені стояти в переходах з простягнутою рукою? А час іде. У нас немає більше часу. Саме тому 25 липня в «Українському форматі» я презентую вам покровковий план виходу нашої країни на передові рубежі. І ще – я представлю вам конкретну команду виконавців, а також систему особистої відповідальності політика за передвиборчі обіцянки перед нашими виборцями. Зараз навколо нас темрява, але найтемніше стає перед світанком», – констатував парламентарій.

Нагадаємо, раніше нардеп заявляв, що його політична сила «не буде призначати кумів тільки тому, що вони «свої» і підтримували «За життя» в пе-

редвиборний період, а буде підбирасти кандидатів, виключно виходячи з їхніх менеджерських антикризових здібностей».

«Ми доведемо, що наша партія приєднання відрізняється від усіх інших, бо не розставляє на ключові посади своїх спонсорів і святів.

Ми запитаємо у глядачів NewsOne і майбутніх виборців, кого б вони хотіли бачити на посадах головних менеджерів у тій чи іншій проблемній галузі», – пообіцяв Вадим Рабінович.

За його словами, на ключових напрямках у країні повинні працювати люди відповідної кваліфікації незалежно від їхньої партійної приналежності та політичної орієнтації.

«Економікою України повинен займатися кращий економіст, ловити корупціонерів повинен кращий юрист, вирішувати конфлікт на Донбасі повинен той, кому це під силу. І ми разом допоможемо їм зайняти своє місце, навіть якщо вони не є членами «За життя», тому що це корисно для країни, а значить – важливо і для партії», – резюмував Вадим Рабінович.

Ольга Акіншина

### Рішення Білоцерківської міської ради від 12 липня 2018 року № 2528-54-VII ПРО ВНЕСЕННЯ ЗМІН DO ДОДАТКА 2 DO РІШЕННЯ МІСЬКОЇ РАДИ ВІД 29 ЧЕРВНЯ 2017 РОКУ № 951-34-VII «ПРО ВСТАНОВЛЕННЯ МІСЦЕВИХ ПОДАТКІВ І ЗБОРІВ У М. БІЛІЙ ЦЕРКВІ НА 2018 РІК»

Розглянувшись поданням міського голови Дикого Г.А., відповідно до пункту 24 частини 1 статті 26, частини 1 статті 73 Закону України «Про місцеве самоврядування в Україні», статті 144 Конституції України, Податкового кодексу України (зі змінами), міська рада вирішила:

1. Внести зміни до підпункту 4.1.1. пункту 4.1. додатка 2 до рішення міської ради від 29 червня 2017 року № 951-34-VII «Про встановлення місцевих податків і зборів у м. Білій Церкві на 2018 рік», виклавши його в наступній редакції:

«4.1.1. Затвердити ставки податку за земельні ділянки, нормативну грошову оцінку яких проведено, встановлюються у розмірі 1,5 відсотка для юридичних осіб, фізичних осіб-підприємців та 0,1 відсоток для фізичних осіб від їх нормативної грошової оцінки, для земель загального користування – 1 відсоток від їх нормативної грошової оцінки.»

2. Внести зміни до таблиці додатка 2 до рішення міської ради від 29 червня 2017 року № 951-34-VII «Про встановлення місцевих податків і зборів у м. Білій Церкві на 2018 рік», а саме позицію:

1,5	– За земельні ділянки під житловим фондом, гаражними та гаражно-будівельними коопераціями, дачно-будівельними та садівницькими товариствами, індивідуальними гаражами, садовими і дачними будинками фізичних осіб;
-----	--

Виклади в наступній редакції:

0,1	– За земельні ділянки під житловим фондом, гаражними та гаражно-будівельними коопераціями, дачно-будівельними та садівницькими товариствами, індивідуальними гаражами, садовими і дачними будинками фізичних осіб;
-----	--

3. Рекомендувати відповідному контролюючому органу здійснити перерахунки відповідно до внесених змін.

4. Управлінню економіки міської ради надіслати дане рішення у встановленому законодавством порядку до контролюючого органу для врахування в роботі.

5. Рішення набирає чинності з дня його офіційного оприлюднення.

6. Відділу інформаційних ресурсів та зв'язків з громадськістю міської ради надати дане рішення для оприлюднення в засоби масової інформації.

7. Контроль за виконанням даного рішення покласти на постійну комісію з питань планування соціально-економічного розвитку, бюджету та фінансів.

Г. Дикий, міський голова

## З повагою до земляків і традицій

Трушківський Будинок культури 6 липня був переповнений – зібрались і дорослі, і малі, відзначали відразу два свята: Івана Купала й День села.

10 тис. грн для придбання оргтехніки.

Неперевершено була і концертна програма. Ми отримали величезну наслоду од виступів Олександра Чумака, танцювально-го гуртка „Карамелі”, місцевого хору.

Народні гуляння продовжилися смачними пригощаннями, купальним вогнищем, купанням у Роставиці...

Земляки щиро дякують усім організаторам за веселе, сповнене повагою до людей і народних традицій свято!

Тамара Бровченко, с. Трушки

### Рішення виконавчого комітету Білоцерківської міської ради від 12 липня 2018 року № 314 ПРО ПОВІДОМНУ РЕЄСТРАЦІЮ КОЛЕКТИВНИХ ДОГОВОРІВ

Розглянувшись подання управління економіки міської ради від 11 липня 2018 року, відповідно до ст. 40 Закону України «Про місцеве самоврядування в Україні», ст. 15 Кодексу законів про працю України, ст. 9 Закону України «Про колективні договори і угоди», на підставі постанови Кабінету Міністрів України від 13 лютого 2013 року № 115 «Про порядок повідомної реєстрації галузевих (міжгалузевих) і територіальних угод, колективних договорів», виконавчий комітет міської ради вирішив:

1. Здійснити повідомну реєстрацію колективних договорів суб'єктів господарювання міста Біла Церква, а саме:

1.1. Колективний договір між адміністрацією Білоцерківської гімназії № 2 Білоцерківської міської ради Київської області та уповноваженим представником трудового колективу на 2018-2022 роки.

1.2. Колективний договір між адміністрацією Товариства з обмеженою відповідальністю «Білоцерківський завод нестандартованого обладнання і оснастки» та уповноваженим представником трудового колективу на 2018-2022 роки.

1.3. Колективний договір між адміністрацією дошкільного навчального закладу (центру розвитку дитини) № 18 «Ясочка» Білоцерківської міської ради Київської області та профспілковим комітетом трудового колективу на 2018-2023 роки.

1.4. Колективний договір між адміністрацією комунальної установи Білоцерківської міської ради «Інспекція з благоустрою міста Біла Церква» та первинною організацією профспілкової комунальної установи на 2017-2018 роки.

1.5. Колективний договір між адміністрацією комунального закладу Білоцерківської міської ради Білоцерківська міська централізована бібліотечна система та профспілковим комітетом трудового колективу на 2018-2023 роки.

1.6. Колективний договір між власником підприємства Центральним правлінням Українського творчества сліпих та профспілковим комітетом трудового колективу на 2018 рік.

1.7. Колективний договір між адміністрацією Товариства з обмеженою відповідальністю «Конструкторське бюро „Логіка“» та уповноваженим представником трудового колективу на 2018-2023 роки.

1.8. Колективний договір між адміністрацією комунального підприємства Білоцерківської міської ради «Муніципальна варта» та уповноваженим представником трудового колективу на 2018-2019 роки.

2. Відділу з питань охорони праці управління економіки Білоцерківської міської ради провести повідомну реєстрацію даних колективних договорів.

3. Відділу інформаційних ресурсів та зв'язків з громадськістю Білоцерківської міської ради дане рішення оприлюднити в засобах масової інформації.

4. Контроль за виконанням даного рішення покласти на заступника міського голови Новогребельську І.В.

Г. Дикий, міський голова

### Рішення виконавчого комітету Білоцерківської міської ради від 12 липня 2018 року № 315 ПРО ОРГАНІЗАЦІЮ ТА ПРОВЕДЕННЯ XV БІЛОЦЕРКІВСЬКОГО МАРАФОНУ

Розглянувшись поданням начальника управління з питань молоді та спорту Білоцерківської міської ради від 26 червня 2018 року № 291, з метою належної підготовки та проведення XV Білоцерківського марафону, виконавчий комітет міської ради вирішив:

1. Утворити організаційний комітет з підготовки та проведення XV Білоцерківського марафону і затвердити його склад (згідно з додатком 1).

2. Затвердити заходи з підготовки та проведення XV Білоцерківського марафону (згідно з додатком 2).

3. Відділом, управлінням та іншим структурним підрозділом Білоцерківської міської ради та виконавчим комітетом забезпечити виконання зазначених заходів.

4. Міському фінансовому управлінню Білоцерківської міської ради (Терещук С.Г.) та управлінню з питань молоді та спорту Білоцерківської міської ради (Литвиненко К.С.) передбачити кошти на підготовку та проведення змагань в межах асигнувань галузі фізичної культури та спорту.

5. Контроль за виконанням даного рішення покласти на заступника міського голови згідно з розподілом обов'язків.

З додатками до рішення можна ознайомитись на офіційному веб-сайті міської ради bc-rada.gov.ua.

### Розпорядження від 06 липня 2018 р. № 33 К(П) ПРО ОГОЛОШЕННЯ КОНКУРСУ НА ЗАМІЩЕННЯ ВАКАНТНОЇ ПОСАДИ СПЕЦІАЛІСТА 1 КАТЕГОРІЇ ОРГАНІЗАЦІЙНОГО ВІДДІЛУ БІЛОЦЕРКІВСЬКОЇ МІСЬКОЇ РАДИ

Відповідно до законів України «Про місцеве самоврядування в Україні», «Про службу в органах місцевого самоврядування», Порядку проведення конкурсу на заміщення вакантних посад державних службовців, затвердженого постановою Кабінету Міністрів України від 15 лютого 2002 року № 169, Порядку проведення іспиту для кандидатів на заміщення вакантних посад посадових осіб місцевого самоврядування у виконавчих органах Білоцерківської міської ради, затвердженого розпорядженням міського голови від 25 грудня 2015 року № 231-K, та з метою забезпечення конституційного права рівного доступу громадян до служби в органах місцевого самоврядування:

1. Оголосити конкурс на заміщення вакантної посади спеціаліста 1 категорії організаційного відділу Білоцерківської міської ради.

2. Оголосити такі умови конкурсу:

В конкурсі можуть взяти участь особи чоловічої або жіно

# Двоєдінний дар душі і слова

До ювілею письменниці ТЕТЯНИ МИКОЛАЇВНИ ШАРОВОЇ



Я з приємністю згадую вже далекий 1965 рік. На початку жовтня в тодішньому чудовому магазині „Книги”, що був на протилежному боці нинішнього кінотеатру ім. О. Довженка, відбулася презентація колективної збірки „Огонек”, авторами якої стали О. Ларіна, В. Гужва і Т. Шарова. Магазин „Книги” тоді був духовним центром Білої Церкви, де відбувалися презентації нових книг, творчі зустрічі, першопочитання видань, що готовилися до публікації... Того вечора і зібралися шанувальники поетичного слова. Ми широ радили, що серед трьох авторів є наша землячка – Т. Шарова, вже на той час відома поетеса і громадський діяч. А ми – це В. Іванців, В. Віленський, В. Вашишин, А. Ременюк, З. Магдюк... Радили успіху нашої колеги, яка щедро дарувала читачам свій талант. Вже тоді вона писала:

Человек – капля  
в людском океане,  
Но капля  
не обезличенная.  
В судьбе человека –  
века дыхание,  
В делах его –  
века величие.

З роками талант поетеси мужнів. Вона звертається до такого об'ємного жанру, як поема („Моя школа”, „Либретто любви”), створює вінки сонетів, пише прозові речі. Я хочу назвати лише деякі віднайдення, що вийшли у світ у різні роки: поетичні збірки „Голосую за лирику”, „Довериє”, „Розы на снегу”, „Бело-

крильє”, „Земное моё покаяние”, „На гребне бытия”, книжки прози „Невыдуманные рассказы”, переклад на російську збірки віршів З. Гончарука „Моя константа”, численних літературознавчих і літературно-критичних статей у періодиці. А у 2016 році побачила світ її об'ємна книга (545 стор.) „Сопричастность”, в якій зібрані вірші та поеми, написані в різні роки. Видання за тематикою поділене на розділи, кожен з яких має свою назву, є в збірці і присвяти видатним особистостям – О. Довженку, А. Рубльову, І. Драчу, В. Мінайлу...

П ротягом життя Тетяна Миколаївна рухається своєю земною дорогою, орієнтуєчись на сонячну мету творчості, додаючи численні негаразди. І неспроста на цій дорозі її супроводжували друзі, птахи, дерева, природні стихії, що допомагали духовити і терпеливо шліфувати поетичне слово. Її постійно оточували учні в школі, котрі її любили як одну з найкращих вчителів, удостоєні високого звання за педагогічну роботу „Відмінник освіти” Союзу. Оточували її вихованці літературного об'єднання „Заспів”, яке вона очолювала багато років. І серед цих вихованців – нині відомий літературознавець, професор, шевченківський лауреат Ю. Ковалів.

З начинням авторкою життєвих ситуацій використовуються нею і в поезії, і в прозі для художнього узагальнення, в якому зафіксовані події не лише особисті, а й державні, її минуле, сьогодення і майбутнє.

Її родинне коріння, інтелігентна атмосфера в широкому сімейному колі не могли не впливати на виховання і творче становлення синів Василя і Володі, які свого часу закінчили факультет журналістики столичного університету ім. Т.Г. Шевченка і поринули у творчий світ літератури й журналістики.

За ініціативою Тетяни Миколаївни був започаткований поетичний фестиваль „Весел-

ки над Россю”, який став традиційним і досить популярним. При міському Будинку вчителя багато років діяв очкований нею творчий клуб „Романтик”. У ньому відбувалися численні творчі вечори письменників, музикантів, художників, акторів... І творчість, творчість, творчість... Як писав відомий письменник В. Югов: „Творчість Т. Шарової вже давно перешла кордони древньої Білої Церкви”.

Поезію Т. Шарової шанували і знали не лише численні читачі, а й відомі письменники Д. Самойлов, Е. Межелайтіс, М. Ушаков, Д. Білоус, В. Мінайло, І. Римарук... Так, І. Римарук свого часу писав: „Творчість поетеси засвідчує той двоєдінний дар душі і слова, що, власне, й народжує справжню поезію”.

Її перекладали на українську З. Гончарук, Д. Білоус, С. Тельнюк, В. Іванців та інші поети.

В моїй пам'яті незабуттня наша спільна участь у святі Єсенінської поезії в с. Костянтинівці на Рязанщині 1992 року, де кілька днів звучали і наше слово, і наша пісня.

Мотив життя кожного письменника, безумовно, пронизує всю його творчість. Він майстерно розгортається в цільному сюжеті, який постійно оновлюється буденними реаліями, передбудовує систему художніх прийомів та спонукає до пошуку нових ресурсів поетичного узагальнення.

Безумовно, Тетяна Миколаївна Шарова – знакова постать нашого древнього міста. Думаю, що і колишня, і нинішня влада ще й досі гідно не оцінила її великого вкладу як письменниці, як громадського діяча в духовне життя Білої Церкви. На мою думку (і не лише на мою), вона вже давно мала б бути володарем звання „Почесний громадянин міста”.

А може, це ще й станеться?...

**Анатолій Кульчицький,**  
заслужений працівник  
культури України

## ► Велич особистості

Вона була чарівна. Струнка, граційна. З виразними устами і живими зеленими очима, що метали блискавиці. Говорила глибоким голосом і часто заливалась іскристим сміхом. А ще вона дуже любила танцювати. Здавалася, її життя – безжурний танець...

Такою згадують Олену Телігу сучасники. А що крилося за цим осійним образом?

✿ Українка за походженням, вона народилася 8 (21) липня 1906 р. в Росії. Там, у розкошах, минуло дитинство. Бонна навчала її німецькою та французької. Батько і мати розмовляли між собою українською, а з дітьми – російською. Однак пізніше, коли на одній з вечірок хтось почав паплюжити українську мову, молода Олена Теліга грюкнула кулачком по столу і вигукнула: „Ця собача мова! Мова моого батька і моєї матері!



Хами! Я вас більше знати не хочу!” Відтоді говорила лише українською.

✿ Але то було пізніше, в еміграції. А доти... Доти був красень Кіїв, куди перевезли батька, інженера-гідротехніка. Перше ховання. Перші незгоди й розчарування. Але вони не йшли в жодне порівняння з тим, що чекало на Олену за кордоном. Еміграція проводить цю вродливу й життєрадисну дівчину через усі свої випробування – напівголодне існування, випадкові заробітки. Олена підробляє моделлю, вчителькою, танцюристкою. І якщо Чехія після „сovedepit” залишається в її пам'яті радісним краєм, де розкілта молодість, то Польща зустрічає вкрай нелагідно. Робота чоловіка Михайла, кубанського козака, бандуриста, інженера за фахом, була пов'язана з постійним відрядженням в глухі польські села з поганим вологим кліматом, який нищив здоров'я. Подружжа часто хворіє, погано харчується, іноді зовсім не має грошей – навіть на поштову марку, щоб надіслати листа друзям.

✿ Загострене почуття бездомності та бажання повернутися на рідну землю триვожить душу молодої жінки. Олена часто подумки уявляє своє повернення, і, по суті, саме в цей час вона формується як українська патріотка. А ще – відчуває і реалізовує своє літературне покликання.

✿ Її творчість з'являється на сторінках „Літературно-наукового вісника”. Олена захоплюється цим журналом, бо він викристалізовує українські державницькі переконання. Знайомиться і співпрацює з його редактором Дмитром Донцом, який стає для неї своєрідним духовним батьком. Поетка напружено працює, бере жваву участь у літературному житті. Жоден захід не відбувається без неї. Вона поширює ідеї українського націоналізму, заохочує й запалює до життя діяльного, нахіненного, а не спокійного, розміреного, обмеженого особистими проблемами, передбачуваного та інертного.

✿ Останній період життя Олени Теліги – навіть не цілий рік, а кілька місяців – це її сходження на Голгофу. „Найвищий шпиль і початок до спаду”, – пророче писала вона. Від початку війни наче якась невидима сила

# Вітрами ѿ сонцем

## Бог мій шлях намітив"

Олена Теліга, яку ще не знаємо

притягувала її до Києва, що за роки еміграції став для неї найріднішим і найдорожчим місцем на землі. Чи треба було молодій італіановітій поетесі кидатися у вир небезпек? Хіба не можна було перебути в безпечному місці? Укладати собі за письмовим столом програми, компонувати вірші? Та... „Слово „обережність“ не для неї створене, – зазначав Улас Самчук, – вона настільки прагнула відчути повноту й гостроту бурхливого життя, що у своєму пориві, без жодного страху, уявно стидала межі навіть між життям і смертю”.

✿ Олена нелегально переходить чотири пильно стережені гітлерівцями кордони, роздряпуючи до крові ноги об колючий дріт, нарахуючись на кулі. А в Києві з головою поринає в роботу. Створює Спілку письменників, дописує до „Українського слова“ і „Волині“, редактує журнал „Література і мистецтво“, видає літературний додаток до „Українського слова“ – „Літаври“.

✿ Києвом котиться хвilia гітлерівських репресій проти українського націоналістичного руху. Окупанти влаштовують масові арешти національно свідомої інтелігенції. Соратник Олени Теліги Олег Ольжич перевине її залишити Київ, але чує категоричну відмову. Її слово не сміло розходитья з ділом. „Я не тікатиму. Скажуть: в небезпеці нас лишила, а говорила про патріотизм і жертовність?“ Жертовність вона усвідомлювала не як важкий обов'язок, а як свідомий вибір. Знаючи про те, що гестапо влаштувало засадіку в Спілці письменників, вона з чоловіком все ж пішла на зібрання. Арешт був неминучий.

✿ До речі, Михайла могли відпустити: всім, хто не був членом Спілки, дозволили піти. Але він залишився з Оленою...

✿ Ув'язні патріотку в одній камері з сестрою Лесі Українки Ісидорою. До останньої хвилини Олена Теліга виявляла дивовижну незламність духу, вважаючи, що її смерть стане початком визволення України. Розстріляли її в Бабиному Яру лютневого морозного дня, на світанку, коли все прокидалася до життя, яке вона так любила...

✿ Творча спадщина Олени Теліги невелика: три збірочки (всього 38 уцілілих поезій, один прозовий фрагмент та 10 публіцистичних творів). З елегантно карбованими віршів, названими критикою „приватними листами світові“, вимальовується яскравий образ вольової людини, життєлюбі, морального максималіста. Своє покоління Олена називає поетами радісного змага. Для її поезії веселість – не просто риса характеру, а тип світогляду, внутрішня свобода, райдужний сплеск натури. А радість – пароль, певний знак, що об'єднує надію, духовну гармонію і національний підйом. У неї „душа горить – життя таке іскристе...“ Не випадково Дмитро Донців назвав її „поеткою воєнних меж“.

✿ Неймовірна духовно-emoційна енергія просто-таки вихлюпувала з її пристрасної, динамічної, бурхливої натури. Повноцінність життя для Олени виявлялася лише в русі. Вибухова вдача прагне відчайдушних вчинків – „рватися вперед“ чи летіти в безодні“. Вільна, сповнена любові, самосвідома, самоцінна, безстрашна, гармонійна. Існування для якої – самопізнання, самоствердження, а смерть – безсмертя.

✿ Олена Теліга, поет, людина, жінка, – це ціла епоха. Вона була цілим світом – блискучим, високим, сонячним, як мрія. Її перевірений у розквіті життєвих шляхів та поетичний розвій – невичерпний, загадковий, нині до кінця нерозгаданий. Та вона попри все повертається до нас з небуття. Виходять окремими виданнями вірші, листи, публіцистика. Твори введено в шкільні програми. Плідно діє Всеукраїнське жіноче товариство імені Олени Теліги, очолюване Ольгою Кобець.

✿ Олена Теліга палко мріяла, щоби Бог послав їй „гарячу смерть – не зимне умиррання“, і пророкувала, що її життя „хитнеться й відпліве, мов корабель у заграві пожеж“. Так і сталося. Її душа гордою і прекрасною амазонкою „рудим конем летить за небосхил“, а ми намагаємося збагнути цей лет...

**Юлія Сулик**

## Потрійне свято спорту

15 липня в нашему місті відбулися Міжнародні змагання з триатлону «Кубок Білої Церкви» та «Кубок України» у формі дистанції «спринт» (0,75 км плавання / 20.0 км велосипедна гонка / 5.0 км біг).

За дорученням міського голови Геннадія Дикого привітав усіх зі святом спорту його радник Микола Антонюк. Він побажав присутнім досягти найвищих вершин і бути переможцями не тільки на спортивних трасах, а й у житті.

У змаганнях взяли участь близько 250 спортсменів у категорії «Любителі» і близько 70 спортсменів у категорії «Еліт», серед яких були як чоловіки, так і жінки зі всієї України, а також із найближчого зарубіжжя. Такі змагання проводяться вже вп'яте у нашему місті, і з кожним роком кількість учасників збільшується.

Учасників нагородили дипломами та медалями. Переможці отримали грошові подарунки.

Захід відбувся за підтримки Міністерства молоді та спорту України, управління з питань молоді та спорту Білоцерківської міської ради, федерації триатлону України та Білоцерківського СК «Арсенал». Головним меценатом змагань став Юрій Горобець.